



Numerul 26. Oradea-mare 30 iunie (12 iulie) 1896. Anul XXXII.

Ese dumineca. Abonament pe an 10 fl., pe $\frac{1}{2}$ de an 5 fl., pe trei luni 2 fl. 70 cr. Pentru România pe an 25 lei.

Alesandru Vlahuță.

Gîntre poeții noștri mai noi, Alesandru Vlahuță stă la un loc de frunte.

Aparține școlei lui Eminescu și ca urmaș al lui de sigur e cel dintîiu între toți.

Vădând că înriurirea lui Eminescu a produs în tinerime o direcție reu pricepută și de aceea falsă, a luat cuvântul la Ateneul din București și a combătut-o prin o conferință intitulată „Cureutul Eminescu”, pe care a incheiat-o cu poesia „Unde ne sunt visătorii?”

In timpul din urmă scrie mai mult prosă, roman, nuvele și schițe.

S-a născut la Pleșești, județul Tutova, la 5 septembrie 1859 din părinți proprietari mici. Aceștia amândoi fiind omeni forte evlavioși și ajungând adânci bătrânețe, la 1892 s-au retras la mănăstire și s-au călugărit. Tatăl, Nicolae, astăzi Nectarie, în etate de 92 ani, e călugăr la mănăstirea Neamțului; mama, Ecaterina, acumă Elisabeta, e călugăriță la mănăstirea Agapia.

A studiat clasele primare și liceul la Berlad, a trecut bacalaureatul la București și a absolvit facultatea de drept tot acolo, la 1883.

Abia încheiându-și studiile, a intrat pe cariera gazetăriei și a intrat în redacția șiarului „România Liberă” a lui

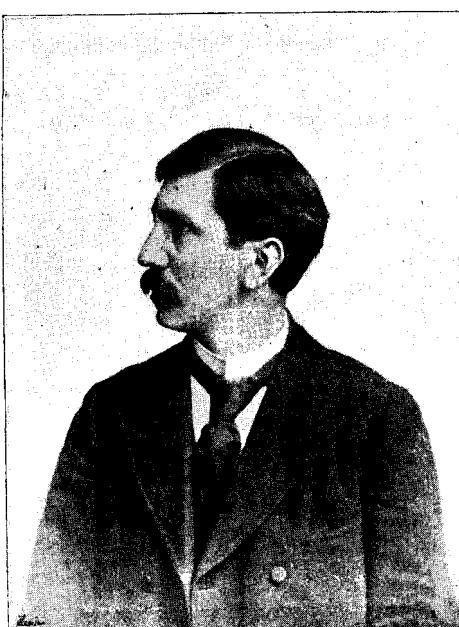
A. D. Laurian, unde mai lucrase tot pe timpul acela Delavrancea, Duiliu Zamfirescu și alții, cari au produs o mișcare literară fără viață în foiașă aceluiaș. Acolo Vlahuță a scris poesii, nuvele, schițe, cronice și altele.

Primul volum i-a apărut la 1886 cu titlul „Nuvele”, la 1887 a dat la lumină un volum de „Poesii”; cu trei ani mai târziu, la 1890, a apărut colecția de versuri și prosă „Din góna vieții”; iar la patru ani, în 1894, a dat la lumină un roman mare, intitulat „Dan”, în anul 1895 a adunat într'un volum articolii și polemici literare sub titlul „Un an de luptă”, iar în anul curent a publicat un nou volum de poesii „Iubirea”, o altă culegere de nuvele intitulată „Icone șterse” și dilele trecute i-a apărut volumul de nuvele „In vîltore”.

Afără de aceste a mai scris o mulțime de articoli literari și sociali prin felurite șiară și reviste; a ținut câteva conferințe literare la Ateneul din București și a redactat revista „Viață” care a fost citită cu multă plăcere.

Vlahuță are un stil cu miejd, clar, colorat și fără atrăgător. Poesiile sale sunt pline de simțire, iar prosa-i are forță expresivă și timbrul cugetătorului adânc.

Portretul fizic i-l face Caragiale astfel: „Amicul nostru este de o talie potrivită, mai mult scurt, decât înalt; și fără brun, are ochi negri și o mustetă totașă, barba rade”.



ALESANDRU VLAHUȚĂ.

In vigoarea etății sale bărbăteșci, talentul seu se află tot pe calea progresului; de aceea literatura română poate să se aștepte încă la multe produse prețioase ale inspirațiunilor sale.

Tu ești poet...

*Eu vreau cântări de veselie.
Că tu ești trist — ce-mi pasă mie?
Nici vreau să șciu de ce te dore,
De grigile ce te frâmentă,
De înimă ta care more...
Tu ești poet — deci cântă!*

*De te urăsc și te sfîșie
Vrăjmașii tei — ce-mi pasă mie!
Zimbind, tu rânilo-ți ascunde,
Și 'n stele sufletu-ți avântă,
Cui te loveșce, nu-i respunde...
Tu ești poet — deci cântă.*

*Dă-ți plâng ai tei, în săracie,
Și-i vezi murind — ce-mi pasă mie?
Tu du-me 'n alte lumi, senine,
Căci singura-ți chemare sfântă
E să me 'nveseleșce pe mine;
Tu ești poet — deci cântă.*

*Iar dăc' un vent de nebunie
Peste viță ta pustie
S'abate pentru totdauna,
In năptea care te 'spăimântă
Admiră stelele și luna...
Și — dăcă poți — mai cântă.*

A. VLĂHUTĂ.

- Mamă, iți plac poveștile?
- Îmi plac, dar de ce?
- Să-ți povestesc una?
- Povesteșce.
- Dar te vei bucură?
- De sigur, dăcă e de bucurat.
- Dar nu e aşa lungă.
- Bine, spune.
- A fost odată o lampă de porțelan și am spart-o eu...

X. se prezintă la poștă să primăască un mandat.

— Dar, obiecteză amplioatul, trebuie să ve dovezi identitatea...

In acest moment, un creditor zăreșce pe X și se repede la el furios!

— A! tu ești, pungașule!

X, fără să se turbure, se intorce către amplioat:

— Iată un domn care me cunoște...

O familie de trébă.

Președintele tribunalului corecțional, către un jude acusat: — și poate că părinții tei sunt aci în sală și văd cu rușine...

Prevenitul, intrerupând: — Nu, dle judecător, pe ei îi judecă la altă secție...

Fometea...

*Gă-te 'n coa mai repede, Ione.
— Iaca me fac și mai repede.
Ión ȣise, dar numai cu gura, că din picioare tot aşă mișcă: incet, lălău, de par că eră deschis.
Dómne, galben mai eră la chip, săracul de el, de par că-i topise cineva cu d'a sila céră pe obraji lui de altă dată, arși de sôre dar rumeni, rotundi, izvorători de sănătate.*

Ochii i se duseseră în fundul capului, de unde porniau căutări obosite ca dintr-un astințit de sôre.

Capul, semet într-o vreme, între umerii drepti și vîrtoși, acumă facea umbră pieptului între umerii încovoiați și fără vlagă.

Piciorile lui păreau, doue vrejuri care nu-și mai pot duce rôdele

Incaltea de braje ce să mai dici? Ce-ai dice de doue ramuri de stejar de care numai cōgea ce mai este.

Femeia care-l chemă să vie mai repede, așteptă în pörtă cu niște ochi aprinși ca de boli.

Eră naltă și subțiată de cine șcie ce chin ascuns, cu obraji ofeliți ca doue mere rupte prea de crude care se sbârcesc fără să se mai cōcă.

Nu-i mai remăsese săn, — nu-i mai remăsese nici fir de carne par că: se uscă vădend cu ochii.

Cămașa innegrită pe dênsa se restrângea peste pustia de fustă ruptă și necârpită care abia i se mai ținea pe șolduri.

Sta c'o mână pe unu din stâlpii portihei, și cu gâtul intins; i se bătea gâtleju de par că i se ghenuise sufletu acolo.

— Ei, cum e Ione? intrebă dênsa, stinsă la graiu.

— Păi cum să fie? Vent de vorbe degiaba și la urmă plorie de pumni, tot degiaba...

— Te bături?

— Me bături...

Muierea, vră să mai spue ceva, dar gura i se sfacuse cleiu; vorbele i se lipisă de ceru gurei.

Stătu locului, ca batută 'n pămînt, în vreme ce Ión trecu pe lângă dênsa, trăgîndu-și din greu trupu ca bou la caru prea încărcat.

Si încărcat îi era sufletu lui bietu Ión, de-o măhnire amară, iar trupu lihuit de nemâncare și trudit de nesomn.

Se trânti pe prispă, cum și-ar trânti omu ostenit sarcina din spate și remase cu capu 'n jos ca o cracă neruptă bine care aternă.

Muierea s'apropia, cercând par că să izvorăse din sufletu ei sleit o putere de impotrivire vecină bărbătiei.

— Ei, lasă Ione că döră n'om murí, grăi dênsa. Si graiu par că îi eră mai intărit.

— Iaca om răbdă și astă seră, și mâne de-o vré Dumnețeu tot aşă, până când s'o indură el să ne dea o bucătică pentru gură.

— Om răbdă, fă nevăstă, noi, — bine; dar păcătoșii ăia de copii, ce sunt ei vinovați să rabde, că nu-i vezi cum se uită în ochii noștri de că se rupe sufletu?

Muierei par că i se invelui pe dinaintea ochilor și mai să cadă.

— Au adormit, mititeii maichi, cu nădejdea c'o să le-aducă tăicuțu demâncare... și se ea cu lacrimi în graiu.

— Demâncare!.. și era rumânu cu amărciune in vorbă, — demâncare!.. De unde? De la Curte? De la afurisitii ăia cari n'au suflet? Că m'am dus să le cer cu binișor, să me fac la ei dator pe viță... Si décă am stăruit și le-am dîs și eu de! ca omu, o vorbă, acolo, nu de reu, — iaca sări cu injurături, boeru, și me năpusti pe ușă cu ghionturi... par' că m'ar fi prins in hoție ori eu cine știe ce alt păcat neierat...

— Mâncă-le-ar cânnii măruntale! ăise femeia cu ură. Cum de-i rabdă Dumnezeu!

— Si unde să te duci să năzuiesci cu rogu-me pîn vecini, unde? Că toți se vaetă că n'au. Așa fomeete n'au pomenit nici ăi bătrâni de când ci-că sunt ei pe lume! Ce blestem o mai fi ăsta! Am intîlnit pe nea Vasile Prostu, cum îi dic; era prăpădit, săracu, și el; pățise eri, la Curte, ce-am pătit eu ași. Nu mai șeiu rumânnii ce să facă... Incalte nu ne ia Dumnezeu sufletele, să nu mai pătimim? Si nici de muncă nu mai e la Curte, că tot te-ai mai ajunge cu cîte ceva de p'acolo!..

Atunci s'auți un scâncit de copil in casă.

— Iaca! se deșteptă Gheorghită... Aoileu, ce-i dăm băiatului, mititelu, ce-i dăm!..

Si biéta nevăstă aşă tot väetându-se, dădu fuga in odae.

— Maică, mi-e fome... se audî copilu că plânge... N'a venit tăicuțu?

— O să vie, maică, o să vie, prinse a căută muma să-l imbuneze.

Deo-dată Ión se ridică. Plânsetu băiatului il arsese 'n suflet. O croi pe pôrtă ca un nebun.

— Unde te duci! se audî din urmă glasu speriat al femeiei.

Ión dădu din mâni și se duse inainte ca glonțu.

Ce-i drept, măre, eră o fomeete cumplită. De cu primăveră holdele rîdeau sôrelui ce le da viță. Si rîdeau de bucurie și de nădejde și fețele rumânilor.

Si numai iaca se porniră intr'o bună dimineață, după craiu nou, ploi și ploi de par' că se sparsese ceru și nu mai putea Dumnezeu să-l cărpescă la loc, cu nici un chip.

De plivit grâu nici eră vorbă; de arat la porumb nici prin gând să-ți trécă; de chibzuit cu ovăsuri și orzuri, pace bună!

Rapița se cam fudul ei nițel, că par' că-i creșcea inima la plăie, dar apoi prinse-a putrezi, décă se făcă lăcoviște in ogoru-i.

Grâu tot aşă incepă să piere; lanurile se arătau cu pete, pete ingăbenite, pe care apoi s'aședă noroiu și facea locu negru.

Riurilor le veni și lor peste mână de-atâta apără năvălită in albiile lor și nu se mai putură cuprinde intre maluri.

Luncile ajunseră lacuri și grâul pajișce peșcilor.

Iar când câte-o clipă doue sôrele străbatea printre ăi nori furioși, măhnitori privelișce lumină.

Si atunci, de jalea câmpurilor fugia iarăș intre norii cari se aşedau trîmbă de pânză și se storceau fără conteneire.

Soselele se desfundaseră; drumurile ajunseseră fagașuri. Nici chip să mai pôtă porni caru pe undeva.

Nu mai intîlniai decât fețe posomorite; nu mai audiai decât blestemuri.

Iar in vremea asta, munca sta, brațele stăteau;

gurile sfîrșiau fără să vîdă aducîndu-se la loc ale trebuințiose casei.

Acuma chip se luminase, după o lună și mai bine de potop.

Dar locurile se scurgeau cu incetul; lanurile in mare parte erau potmolite; grâele stricate.

Ori incotro îți înverțiai ochii, prăpăd; un oftat lung și greu și se urcă pe coș din adâncu rârunchilor.

Vremea mai de tot trecută pentru porumb; iar sôrele par' că-și pierduse vlaga, aşă uscă de incet ogorele.

Din multe părți ale țărei sosiau vești de desnădejde, că precum și p'acolo se deslăntuise urgie la fel.

II

La cîteva liniî mai departe de casa lui Ión Tabără șade Ilie Gazdă.

Îi dicea lumea aşă fiind că intr'o vreme fusese ci-că gazdă de ómeni buni, de ăia cu cinstea chióră și cu mâna in punga altuia.

Ci-că-l prinseseră atunci pe Ilie cu măța 'n sac, dar mi-l scăpase nuș' care avocat d'ăia care te ghileșce la tribunal și te 'ntorce acasă pânză albă ca lumina.

Ilie prinsese minte și se făcuse iarbă inflorită la casa lui: toți se minunau de dênsul; — nime nu-l cosiă, nime nu-l pășcea.

Ilie se ducea la biserică și se inchină de cîte ori se 'nchină popa ori dascălul; aprindea luminări la iconele mari, da liturghii duminica, sérbatorea; chemă pe popa să-i facă acasă sfeștanii, iar la sfântu Ilie făcea praznic mare. Atunci ii intrau și lui rudele in casă. Încolo, nici odată.

Să fi dat el cuiva un ciur de mălaiu? Dómne păzeșce! Să fi primit s'asculte nevoea cuiva? Dară!

Nici cu amanet, nici pe datorie curată nu intindea nimănu un fir de paiu, un bob de grâu, un grăncior de ori ce-o fi fost.

La cărciumă se ducea, nici vorbă; grăia inse numa cu ăia ai Regiei, cu popa, cu logofătu moșiei; uneori, și astă rar, cu vr'un fruntaș, doi din sat.

Când venia arendașu de la tîrg, Ilie cătă să i se intîmple 'n cale ca să-i tragă plecăciune multă.

Si fiind că de altmintrelea se pricepea la ale plăgăritului, arendașu se cam sfătuia cu dênsul asupra pusului porumbului ori a locurilor mai potrivite pentru grâu său altceva.

Neica Ilie eră ca un fel de boier al satului care numai cu fețe procopsite se indemnă la vorbă.

E un român nalt la trup și din bielșug zidit.

Capu lui par' că e-un pepene uns cu miere și tăvălit pân fulgi, aşă de tuns ce se pôrtă, și aşă de albi ce-i sunt perii.

Mustața grösă căt doue vrăbii se ridică răsucită cu fudulie de-amîndoue părțile gurei.

Căutătura i-e nu prea veselă și gura nu prea dată pe glume.

Îți cam venia să-ți scoți căciula când il intîlniai, că e chipos, al naibei!

Si-i dădeau bună diua românnii décă nu eră chip să se facă că nu-l vîd; dar încolo, il cam injurau, unde nu se puteau cu nimica lipi pe lângă dênsul.

Casa lui Ilie Gazdă, e de cărămidă, cu ferestre mari, cu brâuri albastre și inflorită pe ici, colo din mistrie. Are vr'o patru odăi despărțite printr'o tindă cu vatră in fund.

(Va urmă.)

N. RADULESCU-NIGER,

Bucurie, bucurie ...

*Bucurie, bucurie aşă clară și 'nnerdītă
Ce deschisă-ți e găndirea, ce departe de ispită :
Suflet imbrăcat în zale, pôrta cerului deschisă,
Vițea, cântec de plăcere ca din farmec, ca din rîse ;*

*Mult e mult de când te-arusem și trăiam în rada-ți
sfântă,
Ca și florile neșciută, ca copilul care cântă,
Bucurie mult mi-e vițea cu amar și cu 'ntristare !
Si placere și iubire îmi sănțeți tôte amare.*

*Vină 'n vițea mea pustie și streină și pierdută
Să te sorb, să 'mbet ființa-mi ... cu simțire neșciută
Să vorbesc, să rid în dodii, să 'mbæex sufletu 'n mine
Ars de vînturi, supt de plôe, ingrădit de mărăcine.*

*Să 'ncăldesc suflarea-mi dragă, să me bucur de-a
mea vițea ;
Ce-am cules din munca negră, ce-am trăit în diminéță ?
Vină 'n vițea 'ntunecată și pierdută și pustie
Să me 'mbet să-ți sorb ființa, bucurie, bucurie.*

ELENA VORONCA.

O beșică de săpun.

Comedie în 3 acte, de Vittorio Bersezio.

(Urmare.)

Pandolfo. Dar, signora, e înședar, eu șeiu totul.

Matilda. Ce totul ?

Pandolfo. O, fii sigură, că voi păstră secretul.

Matilda. Dar ce secret ?

*Pandolfo. Mai 'nainte l'am vădut pe servitorul
dtale în o prăvălie de mașce.*

Matilda. Se pôte ?

*Pandolfo. Ar trebui să-o șeiu mai bine decât mine,
inse ... ești aşă de turburată.*

Matilda. Da, nu me simțesc de tot bine.

Pandolfo. Pôte durere de cap ?

Matilda. Da, sufer des.

Pandolfo. Am aci o sticluță ...

*Matilda. Nu, îți mulțămesc. Miroslul îmi cauză
și mai mari dureri.*

Pandolfo. Atunci me voiu retrage.

Matilda. Adio, signor Pandolfo.

Pandolfo. (pentru sine.) Acî e ceva la mijloc. (Ese.)

*Matilda. Ah, căt me indigneză ! Sunt tradată ! Să
cetesesc încă odată epistolă. (Ceteșce.) „Tu me iubeșci”.
Trădătorul ! „Să eu te iubesc”. Nerașinata ! Mi-ar plăce
să șeiu cine e. „A trăi fără tine mi-e imposibil”. (Ceteșce
epistola până la sfîrșit.) Netrebniță ! La mieșul
noptii vré să-l aştepte în sala de redoută. Înțeleg ! De
acea dară a trimis pe servitorul după mașce și pe
mine m'a oprit aşă de aspru să nu me duc la balul
mascat. Acăsta o cred ! Dar' aşteptă numai, Leonardi,
și eu voiu veni la acest rendez-vous, și apoi vom vedé ;
ce vei face, fățănicule ! (Clopoțeșce vehement.)*

Scena XVII.

Servitorul și Matilda.

Servitorul. Porunciți ?

Matilda. Ai fost prin oraș ?

Servitorul. Ieră-mă, dar n'o pot spune.

Matilda. Fiind că te-a oprit bărbatul meu.

Servitorul. Așă-i.

Matilda. Ai fost în o prăvălie de mașce.

Servitorul. Fiind că șeii totul ...

*Matilda (pentru sine.) Așă dară e drept ! Ei bine,
mergi încă odată și adu și pentru mine un domino.*

Servitorul.. Pentru dta, signora ?

*Matilda. Mai bine adu indată doue, unul pentru
dame și unul pentru domni. (Pentru sine.) Ferdinando
me va însoțî.*

Servitorul. Inse ...

Matilda. Costumurile să fie negre. M'ai înțeles ?

Servitorul. Da.

*Matilda. Atunci grăbeșce și du apoi costumele în
odaia mea.*

Servitorul. Da, signora.

*Matilda. Si înainte de tôte să taci. Sui-te pe
pe scara cea mică, ca să nu te vîdă nime. (Servitorul
ese prin eșirea din stânga.) Ah ! me voiu resbună.*

Scena XVIII.

Leonardi și Matilda.

Leonardi. Ești singură, Matilda ?

*Matilda. El ! (Se preumbă agitată.) Vino numai !
(Pentru sine.) Nu șeiu ce me reșine, să nu-i sar în
ochi.*

*Leonardi. Iți pot aduce veste bună, că ne-a
succes a aplana afacerile lui Sgritti. Sunt fórte mul-
tămit.*

Matilda. Si eu sună furiosă.

Leonardi. Tu ? Nu-i reu ! Si de ce ?

*Matilda. De ce ? (Pentru sine.) Ce față nevinova-
vată mai face !*

*Leonardi. Nu te-am vădut încă nici odată aşă de
iritată.*

*Matilda. Si eu n'am crezut nici odată să ai un
suflet aşă de negru.*

*Leonardi. Eu un suflet negru ? Visezi pôte,
Matilda ?*

Matilda. Acăsta-i mult !

*Leonardi. Ești de mai 'nainte încă supărată ? N'ar
trebui să-o fli. Înțeleg, că nu toți îș pot păstră liniștea
care mi-e înăscută mie; dar' că și atât de mult la
mână, e o greșelă, care ...*

*Matilda. Iarăș am ajuns aci. Eu nu am decât nu-
mai greșeli și signorele are tôte virtuile și meritele
posibile ...*

*Leonardi (incepe cu incetul a se infocă.) Te trac-
tez desigur cu multă blândeță.*

Matilda. Așă, așă, Me tratezi cu blândeță !

Leonardi. La draci ! Ce va să dică acăsta ?

*Matilda. Eu sună pôte bărbatului meu necredin-
ciösă, așă-i ? ...*

Leonardi. Matilda !

Matilda. Eu sună omul depravat ...

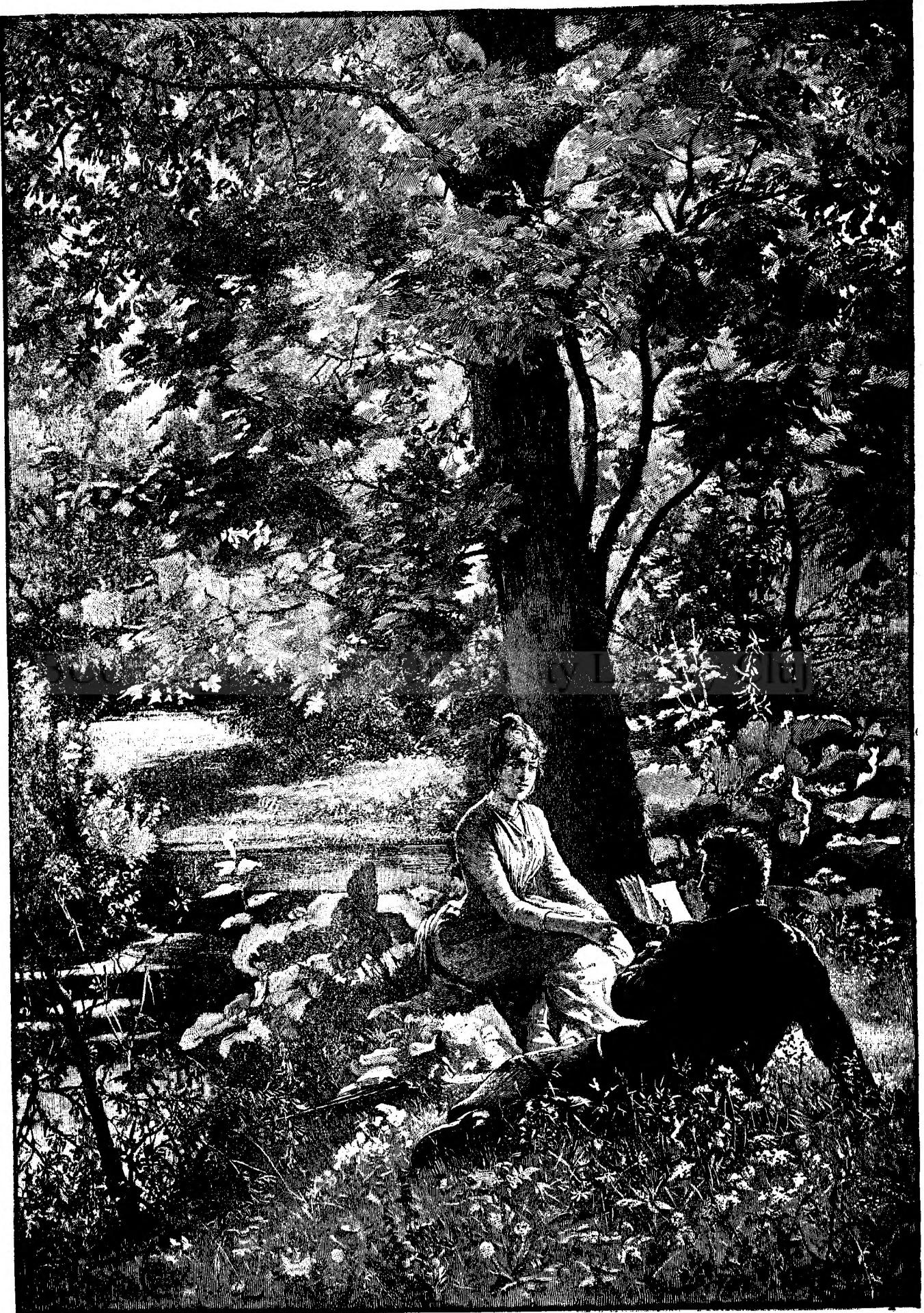
Leonardi. Acăsta-i prea mult !

*Matilda. Dar' me voiu resbună, voiu descoperi,
și dtale și ei ve voiu scôte ochii.*

*Leonardi. Ei ? Dar' cui la adecă ? Esplică-te ceva
mai deslușit, décă nu vreau să treci de nebună. Voi
femeile peste tot nu sună și cu mintea intrégă.*

Matilda. Vreau să me esplic ?

Leonardi. O vreau.



Incepultur romanului.

Matilda. Ei bine, ascultă dară, ce voi spune acuma. Voiu tăcă, vreau să me prefac, dar' n'o pot face.

Scena XIX.

Corbelli și cei de sus.

Corbelli (repede.) Cum stă? Cum îți merge, Matilda? Cum i merge Malvinei?

Leonardi (erumpend.) Prostul acesta mai lipsă!

Corbelli. Chiar acum m'am intănit cu Pandolfo, care mi-a spus în grabă: „Vin de la Leonardi, șcii deja ce s'a întemplat?” — Nu, am respuns eu. — Signora Malvina — dise el — are sgârciuri și signora Matilda încă. „Am fugit deci ca un desesperat; cum stau lucrurile?

Leonardi (merge după Matilda, care se plimbă sus și jos.) Lasă să aud acusele tale.

Matilda. M'am rescurcat, nu voi spune nimică.

Corbelli (mergând după ambii.) Sper, că lucrurile nu stau reu.

Leonardi (mânișos.) Nu-mi vei spune nimică? Cu cine credi că ai de lucru?

Corbelli. (lui Leonardi.) Liniștește-te... Ce s'a întemplat?

Leonardi. Ah, mergi la dracu!

Matilda. O, credi dóră că me poți înfrică cu strigătele dtale?

Leonardi. Signora!

Matilda. Signor!

Leonardi. Blăstemat!

Matilda. O déca n'aș fi pus nici un paș în casa aceasta!

Corbelli. Nu înțeleg dóră nimică

Leonardi. O poți părăsi, déca voești.

Matilda. N'am trebuință de permisiunea dtale prealabilă, domnul meu.

Corbelli. Dar' dragii mei... ce va să dică aceasta? Matilda!

Matilda. Ah! lasă-me în pace. (*Intră în odaia ei și o inchui*)

Leonardi (gemend.) E cu puțință? Ce s'a putut întemplat? Cineva me va fi calumniat. Póte tu, Pascuale? (*Îl apucă de guler.*) Tu ai spus ceva despre mine?

Corbelli. Eu? Îți jur, că nu-i drept. Nu sunt capace de aşa ceva.

Leonardi. Décă crede, că pote abusa de bunătatea și răbdarea mea, se înșelă. O iubesc, sigur. Dar eu nu vreau să spriginesc astfel de capriji! (*Mânișos cătră Corbelli.*) Nu, nu vreau să-o fac.

Corbelli. Nici decum nu sunt de altă părere.

Scena XX.

Ferdinando, Leonardi, Corbelli.

Ferdinando (pentru sine.) N'am mai voit să vin în casa aceasta, dar' inimă m'a invins.

Corbelli. Ah! Ferdinand aci. (*Pentru sine.*) Dumneule meu! Fata aceasta!

Ferdinando. Iubite Leonardi, te caut. Am trebuință de sfatul, de sfaturile și amiciția dtale.

Leonardi. Lasă-me în pace. Și dtă ești un bărbat?

Ferdinando. Eu?

Leonardi. Nu vreau să mai aud nimică. Déca nu

mi-ar zăcé în caracter, să nu me mâni și odată, și-aș dice că ești un om de nimică și că m'aș bucură, déca nu me-ai mai molestă. (*Intră în odaia sa.*)

Ferdinando. Mie o astfel de ofensă? Și să sufăr cuvintele aceste? Nu, nu, pe onoreea mea, nu.

Corbelli. Ferdinand...

Ferdinando. Simțesc în mine o furie, care me mistue.

Corbelli. Deoarece ești aci, te-aș rugă...

Ferdinando (se intârce mânișos spre el.) Ce voieșci? Crede dóră că și dtă me poți ofensă?

Corbelli. Dómne păzeșce! Aș voi numai să-mi...

Ferdinando. Am lipsă de cineva, asupra căruia să-mi vers mânia.

Corbelli. Numai asupra mea nu.

Scena XXI.

Matilda, Ferdinand, Corbelli.

Matilda. Ferdinand, ești singur? (*Deschide ușa de jumătate.*)

Corbelli. Da, Matilda, e singur, căci eu me duc numai decât. (*Pentru sine.*) Si încă în galop. (*Ese.*)

Matilda. Am lipsă de dtă.

Ferdinando. Ah, Matilda, sunt desesperat.

Matilda. Si eu stau să nebunesc.

Ferdinando. Malvina încă va face să-mi pierd mintea, și Leonardi încă e aşă de reu.

Matilda. Dî mai bine, că e un trădător, un depravat. Dar' vei vedé, cum l'ouï prinde.

(Va urmă.)

I. I. SCEOPUL.

Sugestiu ne.

De Jean Reibrach.

I

Doctore! strigă stăpâna casei, o experiență: adórme pe cineva.

Chipul lui Desnoves se posomorî:

— Scusă-me, dnă; nu mai fac magnetism.

— Oh! de ce?

Celealte femei se repeziseră la el, cu ochii strălucitori de curiositate, și rugăciunea care deschise buzele lor roșii se inchise într'o mutră de imputare: pe gânduri el repetă:

— De ce?

Apoi, după ce esită puțin, urmă:

— Ca să-mi iertați refusul, ve datoresc o esplaijune: ei bine! fie!

— E o istorie? intrebă cineva.

— O istorie adevărată! dise Desnoves.

II

Și după ce ședură:

— Acum un an și jumătate, incepă el, me dusei în provincie ca să văd pe unul din prietenii mei. Să-numim Paul, déca vreți. De multă vreme întemplările vieței ne despărțiseră; căsătoria lui mai cu sămă, care îl adusese o proprietate, îl legase de tără. Dar adesea ori gândul meu se îndrepeta c' o invidie secretă spre

colțisorul tihnit în care dênsul își petrecea ciasurile, vînând, pescuind, și plimbându-se călare.

„Cum sosi, găsi impresiunile acestea. O sensație de odihnă, de seninătate, de ușurare se respândă prin aleale arborilor la estremitățile cărora castelul Ludovic XIII se înălță scăldat în sole.

„Paul venise să me aștepte la gară. Nu-i vîndui nevăsta decât mai târziu, înainte de măsă. Era fără frumosă: ochii negri, o privire plină ale cărei priviri luau, când se plecau, ascuțisurile săgeților; o talie superbă, o peliță albă, plină de viață. Nu-mi puteam săpăni admirația; dar, ceva ciudat, incercam o decepție.

„Era o inchipuire? Femeia acăsta intră cu greu în idila mea. Viața ei mi se părea că face să plesnescă cadrul acesta de pace și seninătate. Mai ales, un alt șopete sosi, un tinér, un vecin de moșie. Si când me uitai la Paul, prietenul meu mi se pără cam incurcat. Bucuria sosirii mele se potolise în ochii lui; il vedeam în starea obișnuită de sigur, puțin înse cam jenată, ca un bărbat care se teme să nu i se găsească gândurile.

„N'avui vreme să me opresc multă vreme la gândurile acestea. Amintirile me duceau departe. Apoi, pe la mijlocul prânzului, con vorbirea de la început vagă, se orientă deo-dată într'un subiect la modă pe vremea aceea: fenomele sugestiunii și ale hipnotismului.

„Prietenul meu, de la primele descoperiri se interesase de studiile acestea; și de luni întregi avea discuții cu nevăsta lui.

„Ea tagăduia fenomenele acestea, dicând că nu e decât șarlatanism, pe când Paul, afară de ceea ce cîtise, putea să afirme lucruri fără curiose, după propria sa experiență: într-o zi, la Paros, chiar el se oferise ca subiect, și fiind adormit indeplinise, fără să știe, ore-cari acte ordonate în somn.

— „Să-a rîs de dta!“ dise nevăstă-sa.

„Să intorcăndu-se spre mine:

— „Aide, doctore, ajută-mi să-i scot prostiile astă din cap; te asigur că ine bunește!“

„Incolțit, fui silit să o contradic. Mărturisii că și eu me interesam de cestiunile acestea și citai fapte la cari fusesem martor. Dar ea sta neincredere și declară că nu va crede decât atunci când va vedea și pote nici atunci.

— „Să e ușor, urmă ea: de ore-ce bărbatul meu e un subiect, fii bun de incercă.“

„De altfel chiar Paul se oferi la experiență; il privii: simți după privirea lui oscilatoare c' o să cađă indată în puterea mea.

„Trecuram în salon. Paul era într'adecă un subiect minunat. De la început, adormi.“

„Nevăstă-sa sta într'un fotel.

— „Dórmne! anunțai.

„Ea își strigă bărbatul, veni să-i ia mâna, apoi îi lăsă brațul care căđu nesimțitor:

— „Așă e, dise ea; ei bine! acum, sugeră-să-i ceva...“

„Pără că se gândește...“

— „Ceva neobișnuit, ciudat, pe care nu l-ar putea ghici, pe care nu-l obișnuesc...“

„Se uită în giurul ei. Pe măsă era deschisă o revistă de ipnotism, un cuțit de fildeș era de-asupra. Foileta repede.“

— „Uite, dise ea de odată, punând degetul pe un paragraf, uite o experiență făcută, se dice, cu succes la ospiciul Sâlpătiere: repetă-l și voi fi convinsă.“

„Experiența consistă în a sugera „subiectului“, la un cias fix, un act determinat; și actul acesta era sinuciderea incercată cu un obiect inofensiv pe care „subiectul“ trebuia să-l ia drept un pumnal.

— „Cu placere!“ respusei.

„Ea-mi intinse cuțitul de fildeș.

— „Tine mult la cuțitul acesta, adăgă ea și fiind că e fragil, decă cu adevărat îl rupe, nu me mai indoește de loc.“

— „Fii sigură, afirmă, că va rupe cuțitul.“

„Me intorsei spre prietenul meu, și puindu-i cuțitul de fildeș sub ochi:

— „Vezi pumnalul acesta?“ disei incet. „Il pui acă, pe măsă. Mane diminetă, când clopotul va chemă la dejun să iei cuțitul acesta și să te omori.“

„Il deșteptai. Nu-s aducea aminte de nimic. Era înse intrigat de actul ce-i sugerase și s'așteptă dintr-o clipă într'altele, la o poftă de ceva.“

„Să se sfărși vesel.“

„A doua zi diminetă, ne plimbam căte trei pe terasă, când, deo-dată, clopotul dejunului sună. Paul ridică capul; apoi, deo-dată, repede, plecă, intră în castel. Nevăsta lui se îngăbenise reu.“

— „Vino iute!“ disei.

„Dar ea remase nemîscată:“

— „De ce?“ dise ea. „Văd bine că sugestiunea are dreptate. A plecat. O să inebunescă acum.“

„Iute, me îndreptai spre salon, să-mi găsesc „subiectul“. Dar de la ușă scosei un șipăt de grăză, Paul era intins jos, mort, — cu un pumnal în inimă.“

III

— „Un pumnal adevărat?“ întrebă cineva.

— „Da,“ dise Desnoves, „un pumnal adevărat.“

Adăogă:

— „Me uitai pe măsă: cuțitul de fildeș dispăruse. Apoi, după o tăcere, sfărși.“

Nevăsta lui Paul s'a măritat pe urmă, a luat pe vecinul de moșie, tinerul care, în ajun, prânzise cu noi.

Cugetări.

In poesie adesea sacrifică ideia pentru inimă, în viață inimă pentru situații sociale.

*

Diaristul își iubește meseria, precum sentinelă își iubește postul din față dușmanului.

*

Amenințările unui inimic nu sunt aşa de vătămatore ca lingurările lui.

*

Prietenia este o înfrățire și înțelesul seu cel mai frumos ideal al înfrățirii.

*

Fericirea altuia se face jertfind pe a noastră proprie.

*

Amoresatul sămănă cu struțul: crede că tu nu-l vezi, decă el nu te vede pe tine.

*

Hoții trăiesc în cete; dar mineinosul n'are nici o dată complici.

*

Amabilitatea este o virtute ce o prețueșce omul numai la alții.

P O P O R U L.

C o l i n d e .

Gintorcu-se 'ntorcu-i Dómne,
 Doi soimuți galbeni,
 De-asupra de pom.
 Sub pom cine sede?
 Sede-și maica sfântă.
 Lucru ce-și lucră?
 Firu-și firuiá,
 Fașa dimpletiá,
 Mândru o gătiá;
 Pe crengi o punea.
 Soimii se lásá,
 Fașa apucá,
 Sus cu ea sburá;
 Iar cea Dómna mare
 Din graiu le gráia:
 S'o-aduceți 'napoi,
 Că vor blástemá:
 Cei rari,
 Pecurari,
 Cei dalbi văcărei,
 Și cei purcărei!
 Soimii ascultá
 Și o aducea,
 Pe crengi o punea;
 Iar cea Dómna mare,
 Mi ț-i alduiá
 Și ei că sburá
 Și mi se perdea,
 Se perdeea in zare,
 Până 'n vénătore ...

Ferice-i ferice,
 De cine-i ferice?
 De boeri bêtârani,
 Ce 'n raiu capetă
 O mésă galbénă,
 In colțuri de mésă,
 Pomii-și resăriá;
 Sórele-și luciá,
 Mândru infloriá ...
 Și plóia ploá,
 Pómele-și creșcea;
 Sórele-și luciá,
 Pómele-și cocea;
 Véntul aburá,
 Pómele-și picá,
 Mésa o umplea;
 Boeri culegea
 Și 'ncă le ducea,
 Sfîntei l umineci,
 Dalbei biserici
 Și le inchiná,
 Fiului cel sfânt
 Născut pe pămînt.

Colo sus colo mai sus
 Florile dalbe.
 Sus in céta cerului,
 Nu șciu céță-i óri verdéță.
 Dar verdéță cine-o pașce?
 Pașce-o singur Dumnezeu,
 Cun bolteu mare de oi.

Dumnezeu aşá gráia:
 — Eu pe voi, oi
 Vinde-voi,
 Că de când eu sùnt la voi,
 Albit am și eu ca voi,
 Și eu pe voi mi-oiu luá:
 Un vestmînt
 Până 'n pämînt.
 Pe pôla vestmîntului:
 Serisă-i luna,
 Cu lumina,
 Sórele cu rădele
 Și mai sus pe umerele:
 Scrise-s stele,
 Méruntele,
 Cu luceferi printre ele.
 Florile dalbe.

S t r i g ă t u r i .

— De pe Crișul-negru. —

Când incep flăcăii hora, strigă:

Hai să ne 'nsirăm in danț,
 Ca și zarele in lanț ...

iar după ce se 'ncinge 'n ei flacăra amorului, strigă:

De-ar fi mândra 'n deal la cruce,
 De trei ori la ea m'aș duce;
 De-ar fi mândruța la șes,
 Acolo m'aș duce des:
 Și prin apa și prin foc,
 Numai să șciu căm noroc ...

Când cutare flăcău voeșce să facă comparare între 2 fete, strigă:

Place-mi mie ca să joc,
 Cu fata ce-i cu cojoc,
 Deie-i Djeu noroc;
 Da-mi mai place ca să joc.
 Cu ceia ce-i cu zobon.
 Că miros' a puiu de domn ..

iar când cutare flăcău e 'ndrăgostit in atare fată, strigă:

Verișana, verișană,
 Ia-ți păpuci cu părujană,
 Ia-ți ciurcei,
 Pe umerei,
 Și mărgele spărgurei:
 Pôrtă-te cum ti-i purtă,
 Numai nu te mărită.

Poesie poporală.

Sérmana ce tutorea,
 Amărită-i Dómne ea,
 Că o remas singurea:
 Cu puiții-alăturea
 Și n'are cine-i ținea.
 Și io-s Dómne singurea
 Și amărită-s ca și ea.

Iosif STANCA.

Descântec e.

Descântec de metrice cu cias reu.

Dómne Marie Maică sfântă de tine, iértă-me și-mi ajută!

Se luară 9 frați cu 9 fărtași, cu 9 săpi, cu 9 securi late, Maica sfântă-i întrebă:

— Unde mereți voi 9 frați cu 9 fărtași, cu 9 săpi, cu 9 securi late?

— Noi merem la bradul cel mare care mezeréză ciurda alor 99 de sate.

— Acolo nu ve duceți, ci mereți acolo la N. că i'so tipat metrice cu cias reu, d'acolo o scôteți și-o ertuiți, că de nu îți scôte și ertui, cu 99 de pluguri oiu* ară, cu 99 de seménători-oiu séménă!

Hei napoi metrice cu cias reu, acolo nu te face, ci te 'ntorce, că cu 99 de secerătore seceră-te-oiu, din costelete lui N. scôte-te-oiu!

Cu 99 de cără purtă-te-oiu, d'acolo scôte-te-oiu.

Hei napoi metrice cu cias reu, acolo nu te face, ci te 'ntorce, că in 99 de arii bágá-te-oiu, cu 99 iepe sure călcá-te-oiu, sdrobi-te-oiu și d'acolo scôte-te-oiu.

Cu 99 de furci de oțel scuturá-te-oiu, intórce-te-oiu și d'acolo scôte-te-oiu, cu 99 de felezauă felezi-te-oiu, măturá-te-oiu d'acolo scôte-te-oiu, cu 99 de lopeți de oțel vînturá-te-oiu, strecurá-te-oiu, d'acolo scôte-te-oiu. Cu 99 de ciururi de fer direge-te-oiu, intórce-te-oiu și d'acolo scôte-te-oiu, la 99 de mori duce-te-oiu, măciná-te-oiu, prav cenușe face-te-oiu, d'acolo scôte-te-oiu.

Hei napoi metrice cu cias reu, acolo nu te face, ci te 'ntorce! Că cu 99 de site cerne-te-oiu, sbate-te-oiu, d'acolo scôte-te-oiu. Cu 99 de cănți de apă opări-te-oiu, arde-te-oiu, frige-te-oiu, d'acolo scôte-te-oiu. In 99 de cuptore bágá-te-oiu, arde-te-oiu, frige-te-oiu, d'acolo scôte-te-oiu.

Hei napoi metrice cu cias reu, acolo nu te face, ci te 'ntorce! Cu 99 de paloșe de oțel înțăpá-te-oiu, tăie-te-oiu și d'acolo scôte-te-oiu. Acolo nu te face, ci te 'ntorce, că grâu s'o gătat, pita s'o mâncat, tu acolo și nu remai nisi cât e un fir de mac in patru crepat! Ci te du, te tyicăzeșce și te buduleșce și te du 'n codrii pustii, că te-așteptă „Lina-Mandalina”, cu mesele intinse, cu luminile aprinse. Acolo te râncăeșce, acolo te boncăeșce, acolo și-i ierba nepăscută și apa nebăută. Dă-i Dómne léc de la tine, după descântecul de la mine. Amin.

La bârbați se descântă in măduvă de cal, iar la muieri in măduvă de iepă, cu măduva acesta apoi se ung.

De beteșig reu, de amețelă (Epylepsie.)

Se descântă cu: strat de prunc mai intérieur născut, sörte de iepă, creeri de cap de liliac, irimă de corb, cuib de sturz, streng de care spenđură și sângă de smēu. Cu acesta amestecătură se va afumă bolnavul. — Se ia un scutec (lipideu) și se móe in apă, acesta se intinde peste cel bolnav, care e culcat jos, peste scutec se pun pae, iar paele se aprind și in decursul arderei lor descântătorea cuvenită:

,Dómne Mărie Maică sfântă de tine, iértă-me și-mi ajută-me. — Atunci să fie N. bitég, când va fi postava pat, când i-a fi limba cât grinda, ochii cât oblacele, gura cât ușa. Când i-a fi măsa muiere. Si atunci să fie el cu bôla acesta, când a umblă cu picioarele pe grindă și cu capul pe pămînt.

Descântătorea incunguriă desbrăcată de 9 ori pe cel bolnav in decursul descântecului.

In locul unde bolnavul se ridică și pune piciorul mai intérieur, acolo se scuipă un cocoș de 9 ori déca e bârbat, iar déca e femei — atunci o puică și se ingrăpă de vie pe locul acela dicend: Atunci să fie N. bitég — când va fi cocoșul acesta om cu gură, cu ochi, cu nas, cu urechi, cu mâni, cu picioare cum e omul, că dau cap dăr cap, ochi dăr ochi, urechi dăr urechi, nas dăr nas. Amin, amin, amin.

Chuitură.

Dis-o maica cătră mine,
Să nu dau gură la nime,
Dară dracu pote face,
Să nu dau la cine-mi place.

Că măncă pogace cenușosă,
Și bê apă șilburósă,
Și să-si vie 'n ori,
Ca grâu 'n flori,
Și remâe curat și luminat,
Ca și un fir de grâu curat.

Iară se luară 9 frați cu 9 fărtași, cu 9 săpi, cu 9 securi late. Maica sfântă-i întrebă că:

— Unde mereți voi 9 frați cu 9 fărtași, cu 9 săpi, cu 9 securi late?

— Noi merem la bradul cel mare, care mezeréză ciurda alor 99 de sate.

— Acolo nu ve duceți, ci ve 'ntorceți la N. că i'so tipat metrice cu cias reu.

D'acolo o scôteți și-o ertuiți, că de nu îți scôte și nu îți ertui: Cu 99 de pluguri oiu ară, cu 99 de seménători oiu séménă, cu 99 de culegători oiu culege!

Hei napoi metrice cu cias reu, acolo nu te face, ci te 'ntorce! Că la 99 de topile duce-te-oiu, topí-te-oiu,

* Ovoiu.



Scrisore din München.

Permiteți-mi acuma, mes dames, să trec la o epocă, care și-a inceput existența în o sală mică... Cine ar fi crezut, că aceasta sală, — suprafața-i abia mesoră 18 pași pătrați, să pote deșteptă în inima mea atâtea suveniri durerose și în ducerea lor aşă de dulci.

Și totușă ați mi-e necesitate absolută să petrec dilnic câteva ore în această sală înaintea portretului lui Carlo Dolci. Pe cine reprezintă acest portret? Toți dau la aceasta întrebare din umeri, nime n'o știe... și-i sărmana Didina.

Schiller a șis odată: „Pictura e mâna drăptă a naturei. Aceasta nu produce decât creațuri, pe când cealaltă produce omeni“. Și are dreptate, căci numai pictura e în stare să producă tipul ideal al omului, liber și neinfluențat de intemplerile realității.

Și când văd acest țânger cu părul lung, negru, acoperind umerii albi ca zapada... cu buzele-i de marmoră... cu ochii...

Ah! unde e, Heine, poetul teu nebun de amor, care din adâncul nebuniei sale să scotă o imagine, care s-ar putea asemăna cu acești ochi?

Didina!

Inaintea acestui țânger am iubit, am plâns și am rîs. Am iubit cu atâtă foc, încât am crezut că puterea iubirei mele s-ar putea avânta peste neputința omenescă, dând viață acestei pânze nesimțitoare.

Am plâns amar, și plâng încă, când privesc în acești ochi melancolici, căci numai atunci cuprind mărimea lericirei, care am perdut-o pentru totdeauna...

Surid când me uit la aceste buze, căci îmi aduc aminte de sărutul lor divin... oh, dar ar fi prea mult să ve povestesc despre acest sărut lung și dulce... ar trebui să incep cu cățelușa bunicei, care umblă numai pe trei picioare și eră aşă de bătrâna... și ar fi trăit totușă și ați, decă n'ar fi murit într'acea.

Dormi iubito, dormi în pace.

N'am venit să-ți tulbur somnul...

Pe când scrieam cele de sus, mi-au venit în minte niște versuri frumosede de Vlahuță, niște șire gingeșe. Seusăti-mă, mes dames, decă nu vi le pot cîta, dar le-am fost cetit de timp aşă de indelungat, încât numai slab îmi aduc aminte de ele. Am trimis ce-i drept la biblioteca societății „Romania“, dar bibliotecarul mi-a respuns, că societatea nu dispune de cărți românești. Ve puteți închipui ce penibil m'a surprins acest respuns. Sunt înse convins, că între cetitorii acestor șire se va află vre-unul, care să delăture acest inconvenient.

Trecem acuma în sala din fund a galeriei de tablouri unde vedem un paysage admirabil pictat de un maestru francez. Reprezintă o vale încantătoare, încunjurată de munți. Când văd aceasta vale... îmi pare atât de cunoscută... me adâncesc în vedere ei... me perd în o lume visată... par că și eu petrec iarăș în această vale... sărele incercă să străbată prin ramurile și frunzele arborelui în a cărui umbră dor-

mitez visând de o altă lume... Deasupra capului meu cântă păsarea cantece vesele... iar din depărtare străbate lin tremurător din cîrdele unui pian serenada mexicană „La Paloma“... aşă de dulce... aşă de răpitor... și gândul meu se bîră departe la copilă, care scote aceste sunete pline de viață din un instrument nesimțitor... e sărmana Didina!

Cu față pălită de palorea morții... cu ochii stinși... imbrăcată în haină albă... pe cap cu cunună albă de mort... săde la pian și-mi cântă pentru cea din urmă dată cantecele meu... aşă de infiorător de dulce și trist... încât lacremi îmi inundă ochii și plâng amar ca un copil...

Dar în lături cu aceste dureri trecute! Drept ai frate Simin, e copilărie a visă la trecut, când ținta noastră e în viitor.

Pereat tristitia!

Mai bine să cântăm și să jucăm:

Am un galbin și nu-i bun,
Nu-l pot băi cu mândra 'n drum,
Am un galbin și-oiu să-l beu,
Dice baba că-i al seu.
Tra... la... la... la... la...

Apropos, mes dames, șici care e deosebirea între un pian și o mașină de cusut? Nu? Atunci grigii ca la ocazie să nu cumpărați în loc de pian o mașină de cusut.

M. AESEA.

Inceputul romanului.

Frumosă vîră cu farmecile sale nenumerate invită pe toți în brațele ei. Ce este mai delicios decât a te culca în ierba verde și a te desfășă în natură? Îmormântile cari se iubesc, acolo primesc îndemn să se desfășue și să țese romanuri. Părechia tineră din ilustrație, făcută după tabloul lui F. Görlin, e la începutul unui astfel de roman. El citește o istorie de amor și într'acelaș timp și 'n inimile lor se naște și se formeză un roman de amor.

LITERATURĂ și ARTE.

Estetică și Poetică. A apărut la Craiova, în tipografia David I. Benveniste: „Principie de estetică și poetică“, partea II, Poetică, de M. Străjanu, doctor în filosofie și profesor de limba și literatura română. Drept specimen, iată capitolul „Bocetele“. Români au la inmormântări multe datini însemnate, atât din punctul de vedere istoric cât și psihologic, pentru credințele poporului intemeiate pe cele mai vechi tradiții religioase. Una din acestea e datina de a plângé séu a bocii pe mort de trei ori pe ăși, diminéță, de unde vine numirea de „cantecele dorilor“, la amédi și séra. Această poesie funebre portă numirea de „bocete“ séu „cantece de morți“. La Români, de unde le avem și noi, se numiau *neniae*, de la dejă inmormântării Nenia, care își avea templul seu la porta viminală, afară din Roma. Ele se executa de femei plătite pentru aceasta, numite *preficae*, și erau acompaniate séu alternante de sunetul fluerelor, ca și ați pe unele locuri la

Români. Bocetele își trag originea, ca și colindele și basmele din poesia primitivă a popoarelor indo-europeene. Pentru aceea și în ele se află idei mitologice; dar ele sunt mai importante prin simțemintele de respect, de iubire și duioșie familială, care arată nobleță de inimă a poporului. Căci bocetele la noi se cântă mai mult de femeile din familia și rudele reposatului. Sunt însă și adăi femei chiemate să venite inadins pentru a se boci, a căror plată stă în haine și alte lucruri de ale mortului, nu înse în bani. O particularitate însemnată a bocetelor este simțemântul de venerație pentru cei reposați, cum dice poporul, vorbă caracteristică pentru credința religiosă. Defunctul este numai adormit, numai cufundat în repausul unui somn adânc, din care are să se deștepte în altă viață. și subt acest vel misterios al nemuririi, sufletul defuncțului devine o ființă demnă de venerație. De aci rugăciunile, serbarele și sacrificiile numite *pomeni*, care se fac într-o aducere amintire a celor morți, atât pentru a căstigă grația lor înaintea lui Dumnezeu, cât și pentru a-i liniști și a căstigă grația și buna voinei lor pentru cei remași în viață. Spiritele celor buni se cred a fi bine făcătoare, un fel de ângeri păzitori ai familiei; spiritele celor rei, cum sunt strigoii și strigoicele, moroi și vîrocolacii (spiritele copiilor care mor nebotizați), se consideră ca făcătoare de reu. Poporul atribue uneori sufletele celor morți influență și asupra naturii. D. e. se crede, că sufletele celor spânzurați său înechați turbură atmosfera și produc ploi și vînturi. Romanii numiau spiritele celor rei Lemures, ale celor buni Lares. Lari se numiau mai ales spiritele străbunilor unei familii, unei gînți, unei cetăți sau ai nașunii; și erau adorați ca genii protectori ai acestora. Larilor familiari, care aveau statuetele lor lângă cămin, li se aducea ca sacrificie vin, tămăc, câte o parte din fiecare mâncare și corone de flori violete, de mirt și de rosmarin. Fiii patriciilor, ajunși la etatea de 17 ani, când luau toga bărbătescă, inchinău Larului globurelul de aur, ce-l purtau până atunci la gât, și-l aternau de gâtul statuetei. Cultul străbunilor se crede a fi contribuit, în timpurile anteistorice, o bună parte la însăși originea religiunii.

Legenda țiganilor. Aceasta este titlul broșurei 70 a „Bibliotecii pentru toți“ editată de librăria Carol Müller. Legenda țiganilor este scrisă în versuri de dl Petru Dulău, care a prelucrat cu astă ocazie câteva anedote populare despre țigani, într-un stil ușor și placut. Legenda se publică acum întreia-órá. Apoi urmăză legenda populoră „Coțofana“ de același autor, pe care cetitorii noștri o cunosc, căci a fost publicată întreia-órá anul curent în foia nostră. În sfîrșit se reproduce un cântec, al doi-spre-șaselea, din Ispărăile lui Păcală, lucrare premiată de Academia Română. Pe lângă limba curată românescă, versificația corectă sunt caracteristicile și ale acestor lucrări ale stim. nostru colaborator; de aceea credem că și aceste vor fi citite cu placere. Broșura are în cap portretul și biografia autorului și este intercalată cu ilustrații de Hlavsa. Prețul unui exemplar 30 bani (16 cr.)

Poesii românești franțozești. Dl Alex. Macedonschi va face să apară în curând un volum de versuri franceze. „L'Echo De la Semaine“ mareea revistă parisiană publicându-i în numărul seu cu data de 10 mai st. n. un sonet ce se va tipări în fruntea volumului său, îl însoțește cu următoarea notă pe care ne facem o placere să comunicăm și cetitorilor noștri: „Dl Alex. Macedonschi, marele poet român, ne dă în-

țeatea unui sonet ce va figura în capul volumului „seu de versuri ce va apărea în curând în București și în Paris. Suntem fericiti că-l putem oferi cititorilor noștri care îi vor prețui atât cugetarea căt și nu mai puțin formă“.

Diar nou. *Cinstea*, nou diar politic, economic și literar, dirigiat de un grup de Români din Basarabia, va fi la 1 septembrie în București. Diarul „Cinstea“ va avea corespondenții săi speciali în Transilvania, Bucovina, Basarabia și Macedonia. Noul diar va fi organul unei grupări politice de sine stătătoare.

TEATRU și MUSICĂ.

Concert în Oravița-montană. Reuniunea română de cântări și muzică din Oravița-montană va da adăi, sămbătă la 29 iunie (11 iulie), în Grădina otelului „Corona ung.“ de acolo un concert, cu următorul program: 1. G. Dima: „Copila tinerică“, cor micst. 2. I. Vidu: „Vino lele“, cor bărbătesc. 3. a) Yradier: „Porumbița“, cântec poporal spaniol, b) L. Gordigiani: „Sta Lucia“, cântec poporal italian, executat de corul de dame. 4. I. Dorian: „Liliacul alb“, romanță pentru tenor, executată de dl C. Cucu. 5. G. Dima: „Doue inimi“, cor micst. 6. E. Nejedly: „Mersul cântăreștilor“, cor micst. 7. L. Denza: „Funiculi Funicula“, cântec poporal italian, solo pentru tenor (dl Cucu) acompaniat de corul micst. După acea urmăză joc.

Petrecere de veră la Someș-Odorhei. Tinerimea română sălăgiană-chiorană, va aranja cu ocazia unei adunărilor generale al despartimentului Asociației transilvane și al Reuniunii femeilor române sălăgene, la 2 august, în Someș-Odorhei, petrecere de veră. Venitul curat e destinat pentru Reuniunea femeilor române sălăgene și pentru biserică gr. c. română de acolo. În capul comitetului aranjator stau dnii: Demetru Suciu, președinte; dr. Vasile Gyurkó, drd. Sig. Pap, v.-președinti; drd. Mihaiu Pap, secretar I; drd. Augustin Dosa, secretar II; Ioan Pop, cassar; Sig. Lengyel, controlor.

Petrecere de veră la Lechința-săsescă. Inteliginta română din jurul Uifalăului săsesc va aranja la 19 iulie n. în Lechința săsescă, în otelul opidan, petrecere de veră. Venitul curat e destinat în favorul bisericii române gr. c. din Uifalău.

OGLINDA LUMEI.

Repararea nasurilor. Industria reparării nasurilor are de călăra ană o mare căutare. De curând americanii s-au năpustit asupra acestei afaceri. Ea a ajuns până acolo, încât persoanele cărora din urmă impregnuite, podobă obrazului a primit o disformitate, să le procure nasuri artistice din aur și otel. O firmă din New-York, care se ocupă exclusiv cu această industrie, încredințează că comercial de asemenea nasuri este înfloritor. Omenii cu nasuri false trebuie să porțe ochelari, care le susțin nasul, și nimenei nu va cunoaște că fața lor ar fi desfigurată. Un nas care semănă cu culoarea obrazului, costă 500 dolari, iar pe deasupra, firma garantă pentru cinci ani buna stare a nasului. Cu toate acestea, la asemenea amăgiri, accidentele nu sunt escluse precum o dovedește procesul de divorț intentat în New-York dlui David Finkelstein din

Bridgeport, și care este încă pendinte. Frumosul domn Finkelstein, nu se știe cum, pierdându-și nasul, lăsă să i se pună unul falș, dar aşă de perfect, încât nici chiar cei mai buni amici ai lui nu bănuiau acest falș. El veni în New-York și făcă curte frumosei Ida Isembrok, fiica dlui Pesoh Isembrok. Frumosa Ida nu observă înșelătoria și tinerul ii plăcă ei mult. Ofițerul de stare civilă, Ion C. Wand, din New-York ii căsători în totă regula. Nunta trecă cu fericire, asemenea și felicitările mariagiului nu mai puțin, când un fatal destin voi ca David Finkelstein, printre lovitură, să-și pierdă renume, nas și nevăstă. Nenorocitului ii veni să strănuie și năpucaseră să-i dică să-i fie de bine, și miresa căștu leșinată. Ginelele își pierdă nasul, care nu-l părăsise, și-i fusese credincios timp de trei ani de dile, și care în disul moment critic al vieții sale, își luă voia de a găsi un alt loc. În aceeaș oră, Ida Isambrok îl părăsi. A doua zi un proces de divorț fu intentat înaintea judeului Schmitt de la suprema curte, contra lui David Finkelstein pentru că avea un nas artificial și voise să o înșele, ca să se mărite cu el.

Societățile Biblice. În 1804, când a fost fondată Societatea biblică engleză și străină, nu existau decât 5 milioane de exemplare din sfânta Scriptură, tipărită în 35 de limbi. Astăzi sunt în circulație 147 milioane de biblii scrise în 330 de dialecte deosebite, și evanghelia va fi tradusă încă în 100 de dialecte. Nouele traducții vor fi sfârșite în anul curintă.

Felurimi.

Educația femeii engleze. Educația la femeile engleze este aproape pe un picior de egalitate cu a bărbatului. În orice universitate, în orice colegiu universitar, pretutindeni numărul femeilor e remarcabil. Cu toate acestea, în Anglia, unde educația femeii este atât de intinsă, acăstă educație nu datează decât de un patră de secol; de atunci educația femeii a început să fie privită ca un interes național, mai mult din partea națiunii, decât a guvernului. În instituțiunile de invățămînt din evul mediu nu se vedea nici o femeie, pentru dênsa nu există școli. Ici și coela căte un părinte își invăță fata puțină carte, dar aceste casuri erau forte rare. Abia prin secolul al 17-lea se înființă școli de caritate, sub protecția bisericiei. În 1848 se înființă în Londra un colegiu universitar pentru femei. La 1871 universitatea din Londra permite femeilor toate gradele și esamenele academice.

Obiceiuri d'ale femeilor egipțene. Femeile egipțene se scaldă de mai multe ori pe zi în apă căldicică și acăsta o fac spre a se îngrășă. Ele mânăncă și beau în baie. Mâncarea lor se compune din o supă de pasăre cu migdale, alune și alte fructe. După ce au mâncat de vre-o patru ori la câte o jumătate de cias din acea supă li se dă o găină întrégă. Apoi damele ies din baie și servitorile le ung pe cap cu uleiul miroitor. Înainte de culcare femeile mânăncă niște fructe în felul prunelor și beau un fel de sirop forte dulce. Cu chipul acesta de viță, femeile egipțene devin rotunde și grase după gustul cavalerilor din țara Faraonilor.

Napoleon și litera „m“. Un explozator istoric sărgitor a căutat să afle ce rol mare are litera „m“ în viața lui Napoleon I. Rolul politic-public al lui Napoleon s-a inceput în 20 martie (1796); în martie s'a logodit cu Maria Luiza, în martie i s'a născut un fiu; în 20 martie (1815) s'a reîntors de pe insula Elba. Numele celor mai de frunte 6 mareșali ai săi încep cu litera m. Aceștia sunt: Macdonald, Marmont, Massena, Mortier, Moncey și Murat. Prima și ultima lui bătăie s-au întâmplat la cătune, ce începe cu litera m. A început la Montenotte și a sfîrșit la Mont.-St.-Jean (Waterloo.) A repurtat victoria la: Mondo, Millesime, Marengu, Moruiszk, Montmirail și Montereau. Nenorocirile î se legă de orașe cu numele m: Madrid și Moscova. În sfîrșit mórtea i-a venit în mai.

O anecdotă despre Rubinstein. „Gazetté musicale de Russie“ istorisește o curiosă anecdotă asupra lui Rubinstein. Marele artist fusese invitat la Viena, în casa prințesei de Metternich, și a executat câteva bucăți. La eșirea din acea serată, portarul palatului Metternich strigă vizitărilor, după obiceiul vienez, cu vocea lui de bariton. — Echipagiul A. S. prințul Estherhazy. — Echipagiul E. S. contele Neiypperg, etc. Când Rubinstein eșă, și se află în sală inconjurat de mai multe frumose dame și domni, portarul strigă: — Birja pianistului. Nobila asistență privi pe artist, care a făcut mult hăz de acăstă vorbă a portarului și căruia la plecare i-a dat un bacșis de un napoleon. Portarul a remas cu gura căscată în fața acestei dări din partea unui pianist.

La instrucția recruiilor, sergentul instructor comandă:

— Ridicarea piciorului drept la înălțimea umărului!

Un soldat, în loc să ridice piciorul drept ridică pe cel stâng; sergentul, văzând două picioare alături, intrăbă răstă:

— Care dobitoc a ridicat amândouă picioare, mă?

Călindarul săptămânei.

Duminica a 7-a după Rosalii, Ev dela Mateu. c. 9, gl. 1, a înv 5.			
Diua săpt.	Călindarul vechiu	Călind. nou	Sorele.
Duminică	30 † Sob. SS. Apostoli	12 Henric	3 39 8 2
Luni	1 Cosma și Damian	13 Margareta	3 41 8 1
Marți	2 Vest. Preacuratei	14 Bonaventura	3 42 8 0
Mercuri	3 Mart. Iachint	15 Imp. Apost	3 43 7 59
Joi	4 Păr. Andreiu Crit	16 Walter	3 44 7 58
Vineri	5 Păr. Atan. și Anton	17 Alexiu	3 45 7 57
Sâmbătă	6 Cuv. Sisonie	18 Rozina	3 46 7 56

Avis abonaților noștri.

Semestrul ianuarie—iunie se încheie cu nr. acesta. Rugăm pe toți aceia, ale căror abonamente expiră acumă, să binevoiească a le înnoi de timpuriu.

Asemenea rugăm și pe aceia cari primesc foia mai demult, dar încă nu ne-au respuns abonamentul să-și facă datoria de omeni corecti, căci decă primesc o foie regulat, se cuvine ca să și achiteze costul ei.